I MINA'TRENTA NA LIHESLATURAN GUÅHAN 2010 (SECOND) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO I MAGA'LAHEN GUÅHAN

This is to certify that Bill No. 370-30 (COR), "AN ACT TO AMEND §60112 OF ARTICLE 1, DIVISION 2 OF CHAPTER 60, TITLE 21, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO THE LAND FOR THE LANDLESS PROGRAM", was on the 3rd day of May, 2010, duly and regularly passed.

	Judith T. Won Pat, Ed. D.
	Speaker
Attesfelt:	
Mark	
Tina Rose Muña Barnes Legislative Secretary	
Degisiative occircuity	
	b
This Act was received by I Maga'lahen Guåha	<i>n</i> this day of, 2010, at
4:00 o'clock P.M.	
	- Janux
	Assistant Staff Officer <i>Maga'lahi's</i> Office
APPROVED:	waga aan s Office
FELIX P. CAMACHO	
I Maga'lahen Guåhan	
Date:	
Public Law No	

I MINA'TRENTA NA LIHESLATURAN GUÅHAN 2010 (SECOND) Regular Session

Bill No. 370-30 (COR)

As amended on the Floor.

Introduced by:

1

v. c. pangelinan

Judith P. Guthertz, DPA

Judith T. Won Pat, Ed.D.

T. C. Ada

V. Anthony Ada

F. B. Aguon, Jr.

F. F. Blas, Jr.

E. J.B. Calvo

B. J.F. Cruz

J. V. Espaldon

T. R. Muña Barnes

Adolpho B. Palacios, Sr.

v. c. pangelinan

R. J. Respicio

Telo Taitague

Ray Tenorio

AN ACT TO AMEND §60112 OF ARTICLE 1, DIVISION 2 OF CHAPTER 60, TITLE 21, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO THE LAND FOR THE LANDLESS PROGRAM.

BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

- Section 1. §60112 of Article 1, Division 2 of Chapter 60, Title 21, Guam
- 3 Code Annotated, is hereby *amended* to read as follows:
- 4 "§60112. Legislative Approval Required. Notwithstanding any
- 5 other provisions of law, government-owned real property shall not be sold,
- 6 leased, sub-leased, exchanged or otherwise transferred without the prior

approval of *I Liheslatura* (the Legislature) by duly enacted legislation, which specifically authorizes a particular sale, lease, exchange *or* transfer and includes the real property description of the government-owned real property with particularity. This Section *shall not* apply to Land Use Permits, the Land for the Landless Program, *or* residential leases by the *Chamorro* Land Trust Commission pursuant to its rules and regulations, but *shall* apply to any transfer to the federal government *or* any agent of the federal government of land owned in the name of the government of Guam, including, but *not limited to*, its autonomous agencies, public corporations, the *Chamorro* Land Trust Commission and the Ancestral Lands Commission."

Section 2. Effective Date. This Act shall become effective upon enactment.

Section 3. Severability. *If* any provisions of this Act or the application thereof to any person or circumstance is held invalid, such invalidity shall *not* affect any other provision or application of this Act which can be given effect without the invalid provision or application, and to this end the provisions of this Act are severable.